



**Conseil de sécurité**

Distr.  
GENERALE

S/22399  
22 mars 1991  
FRANCAIS  
ORIGINAL : ANGLAIS

---

LETTRE DATEE DU 22 MARS 1991, ADRESSEE AU PRESIDENT DU CONSEIL  
DE SECURITE PAR LE REPRESENTANT PERMANENT DU KOWEIT AUPRES DE  
L'ORGANISATION DES NATIONS UNIES

Comme suite à ma lettre du 14 mars 1991, j'ai l'honneur de vous faire tenir ci-joint une évaluation, effectuée par le Ministère des transports, des biens koweïtiens qui ont été saisis ou endommagés par l'Iraq dans les ports de Shuwaikh et Shuaiba.

Je vous serais obligé de bien vouloir faire distribuer le texte de la présente lettre comme document du Conseil de sécurité.

L'Ambassadeur,

Représentant permanent

(Signé) Mohammad A. ABULHASAN

Annexe

[Original : arabe]

Ministère des transports

Veillez trouver ci-joint une liste de certains des bâtiments qui ont été volés des ports de Shuwaikh et Shuaiba et transférés en Iraq.

Bâtiments volés du port de Shuwaikh

- |                 |                           |
|-----------------|---------------------------|
| 1. Musayir      | 11. Mubawiz               |
| 2. Mitla'       | 12. Mundhir               |
| 3. Murshid      | 13. Mutarid               |
| 4. Murshid      | 14. Shawati I             |
| 5. Marghub      | 15. Shawati II            |
| 6. Mushahid     | 16. Adad Dub I, II et III |
| 7. Musharik III | 17. Jamarik I             |
| 8. Musharik IV  | 18. Jamarik II            |
| 9. Farih XXII   | 19. 8 Maka'in Ma          |
| 10. Farih XXI   |                           |

Bâtiments volés du port de Shuaiba

- |              |            |
|--------------|------------|
| 1. Al Mungif | 4. Mulihih |
| 2. Al Yarmuk | 5. Irsa I  |
| 3. La Da'ami | 6. Irsa II |

-----